

# Deželni zakonik in ukazni list

za

vojvodino Štajersko.

**Letnik 1905. Komad XLI.**

Izdan in razposlan dne 14. oktobra 1905.

**Landesgesetz- und Verordnungsblatt**

für das

**Herzogtum Steiermark.**

**Jahrgang 1905. XLI. Stück.**

Herausgegeben und versendet am 14. Oktober 1905.

# Dekreti zakonik in ukazni list

## 104.

### Zakon z dne 17. avgusta 1905

veljaven za vojvodino Štajersko, zadevajoč vravnavo reke Pesnice na stavbeni progi III., odseki 1—8, to je od Sočnega mлина nad cestovodom južne železnice pri Možgancih do pričetka že zgradenega odseka 9. pod Seničnim mlinom v ozemlju okrajev Ptuj in Ormož.

Na predlog deželnega zbora Svoje vojvodine Štajerske ukazujem tako-le:

#### § 1.

Vravnava reke Pesnice v III. stavbeni progi, odseki 1—8, od Sočnega mлина nad cestovodom južne železnice pri Možgancih do pričetka že zgradenega odseka 9. pod Seničnim mlinom proglaša se v smislu zakona z dne 30. junija 1884, drž. zak. št. 116., § 4., št. 2., kot podjetje, katero se mora izvršiti od okrajev Ptuj in Ormož ter podpirati iz deželnih sredstev.

#### § 2.

Kot tehnična podlaga te vravnave mora služiti načrt vodnostavbenega oddelka c. kr. namestnije v Gradcu od februarja 1900, odobren od ministerstva za poljedelstvo in pogoji vodopravnega odobrenja istega.

#### § 3.

Na 390.000 *K* proračunjena potrebščina te vravnave, katera se mora smatrati kot najvišji uporabni znesek, se bode priskrbila:

- a) na podlagi § 6., št. 2., zakona z dne 30. junija 1884, drž. zak. št. 116. in pridrževaje ustavno odobrenje po 45 odstotkov, to je do najvišjega zneska po 175.000 *K* iz državnega izboljševalnega zaklada, kateri se ne bode povrnili;

die Kosten der Anschaffung und Errichtung der Regulierung des Pößnitzflusses in der Baustrecke III, Sektionen 1—8, von der Sokmühle oberhalb des Südbahnviaduktes bei Moschganzen bis zum Anfange der bereits ausgebauten 9. Sektion unterhalb der Senizamühle im Bereich der Bezirke Pettau und Friedau.

Die Kosten der Anschaffung und Errichtung der Regulierung des Pößnitzflusses in der Baustrecke III, Sektionen 1—8, von der Sokmühle oberhalb des Südbahnviaduktes bei Moschganzen bis zum Anfange der bereits ausgebauten 9. Sektion unterhalb der Senizamühle im Bereich der Bezirke Pettau und Friedau, werden auf 390.000 K veranschlagt.

## 104.

### Gesetz vom 17. August 1905

wirksam für das Herzogtum Steiermark, betreffend die Regulierung des Pößnitzflusses in der Baustrecke III, Sektionen 1—8, das ist von der Sokmühle oberhalb des Südbahnviaduktes bei Moschganzen bis zum Anfange der bereits ausgebauten 9. Sektion unterhalb der Senizamühle im Bereich der Bezirke Pettau und Friedau.

Über Antrag des Landtages Meines Herzogtumes Steiermark finde Ich anzuordnen, wie folgt:

#### § 1.

Die Regulierung des Pößnitzflusses in der Baustrecke III, Sektionen 1—8, von der Sokmühle oberhalb des Südbahnviaduktes bei Moschganzen bis zum Anfange der bereits ausgebauten 9. Sektion unterhalb der Senizamühle wird im Sinne des Gesetzes vom 30. Juni 1884, R.-G.-Bl. Nr. 116, § 4, Z. 2, als ein von den Bezirken Pettau und Friedau durchzuführendes, aus Landesmitteln zu unterstützendes Unternehmen erklärt.

#### § 2.

Als technische Grundlage für diese Regulierung haben das vom Ackerbauministerium genehmigte Projekt des Wasserbaudepartements der k. k. steiermärkischen Statthalterei in Graz vom Februar 1900 und die Bedingungen der wasserrechtlichen Genehmigung dieses Projektes zu dienen.

#### § 3.

Das auf 390.000 K veranschlagte Erfordernis für diese Regulierung, welches als Maximalaufwandssumme zu betrachten ist, wird aufgebracht:

- a) auf Grund des § 6, Z. 2, des Gesetzes vom 30. Juni 1884, R.-G.-Bl. Nr. 116 und vorbehaltlich der verfassungsmäßigen Genehmigung zu 45 Prozent, das ist bis zum Höchstbetrage von 175.500 K durch einen nicht rückzahlbaren Beitrag aus dem staatlichen Meliorationsfonde;

- b) po 45 odstotkov, to je do najvišjega zneska 175.500 K iz deželnih sredstev;
- c) po 10 odstotkov, to je do najvišjega zneska po 39.000 K iz prispevkov okrajev Ptuj in Ormož v razmeri dolgosti bregov nove rečne proge, katere se naj stori v istih okrajih.

Ako bi stroški vravnave nedosegli poračunjeno svoto po 390.000 K mora se na tak način nastala prihranitev šteti v prid vsem donašajočim vdeležencem po razmerju njih doneska.

#### § 4.

Izvršitev vravnavnih del je naloga okrajev Ptuj in Ormož in sicer pod vodstvom deželnega odbora štajerskega, oziroma štajerskega deželnega stavbenega urada.

Natančne določbe o načinu izvršitve tega podjetja, o uplivu c. kr. vlade in deželnega odbora, o pričetku in trajanju stavbenega časa, in priskrbitvi doneskov izboljševalnega zaklada pridržajo se posamezni pogodbi med državno vlado in deželnim odborom.

#### § 5.

Stroški vzdrževanja zgrajeb, katere se naj izvršijo v smislu tega zakona se bodo priskrbili:

a) od okraja Ptuj . . . . .	z 10 odstotki
b) " " Ormož . . . . .	" 10 "
c) " občine Možgance . . . . .	" 5 "
d) " " Sv. Marjete . . . . .	" 13 "
e) " " Formin . . . . .	" 15 "
f) " " Zamoše . . . . .	" 20 "
g) " " Cvetkovci . . . . .	" 27 "

Vzdrževalna dela, katera mora določiti vsako leto na stroške dežele odposlani tehnični uradnik deželnega odbora po zaslušanju odposlancev okrajev odborov Ptuj in Ormož za prihodno leto in pregledati za pominuto leto, morajo izvršiti na stroške vzdrževalne konkurence okraji Ptuj in Ormož v mejah okrajev.

- b) zu 45 Prozent, das ist bis zum Höchstbetrage von 175.500 K aus Landesmitteln;
- c) zu 10 Prozent, das ist bis zum Höchstbetrage von 39.000 K durch die Beiträge der Bezirke Pettau und Friedau im Verhältnisse der bezüglichen Uferlängen der in diesen Bezirken zu schaffenden neuen Flussstrecke.

Sollten die Regulierungskosten den veranschlagten Betrag von 390.000 K nicht erreichen, so hat die hierdurch eintretende Ersparung allen konkurrierenden Beteiligten nach Verhältnis ihrer Beitragsleistung zugute zu kommen.

#### § 4.

Die Ausführung der Regulierungsbauten obliegt den Bezirken Pettau und Friedau und zwar unter der Leitung des steiermärkischen Landesausschusses, beziehungsweise des steiermärkischen Landesbauamtes.

Die näheren Bestimmungen über die Art und Weise der Ausführung des Unternehmens, über die Einflussnahme der k. k. Regierung und des Landesausschusses, über den Beginn und die Dauer der Bauzeit und die Flüssigmachung der Meliorationsfondsbeiträge bleiben einem besonderen, zwischen der Staatsverwaltung und dem Landesausschusse abzuschließenden Übereinkommen vorbehalten.

#### § 5.

Die Kosten der Erhaltung der nach Maßgabe dieses Gesetzes ausgeführten Bauten werden, wie folgt, aufgebracht:

a) vom Bezirke Pettau . . . . .	mit 10 Prozent
b) " " Friedau . . . . .	" 10 "
c) von der Gemeinde Moschganzen . . . . .	" 5 "
d) " " St. Margarethen . . . . .	" 13 "
e) " " Formin . . . . .	" 15 "
f) " " Samuschen . . . . .	" 20 "
g) " " Zwetkofzen . . . . .	" 27 "

Die Erhaltungsarbeiten, welche alljährlich durch einen auf Kosten des Landes abgeordneten technischen Beamten des Landesausschusses nach Anhörung der Delegierten der Bezirksausschüsse Pettau und Friedau für das kommende Jahr zu bestimmen und für das verflossene zu revidieren sein werden, haben die Bezirksausschüsse Pettau und Friedau auf Kosten der Erhaltungskonkurrenz je innerhalb der Bezirksgrenzen auszuführen.

**§ 6.**

Ako bi okrajni odbori zanemarali vzdrževalna dela na nameni vrvnave kvarljiv način, mora deželni odbor po predlogu svojega tehničnega organa zaprositi upliv pristojne okrajne oblasti v smislu vodopravne postave.

**§ 7.**

2 000.000. Svojemu ministru za poljedelstvo ukazujem izvršitev tega zakona.

V Ischlu, dne 17. avgusta 1905.

**Franc Jožef I. r.**

**Buquoys I. r.**

§ 6.

Sollten die Bezirksausschüsse die Erhaltungsarbeiten in einer den Regulierungs-  
zweck schädigenden Weise vernachlässigen, so hat der Landes-Ausschuss über Antrag seines  
technischen Organes die Einflussnahme der zuständigen politischen Bezirksbehörde im  
Sinne des Wasserrechtsgesetzes anzusprechen.

§ 7.

Mit dem Vollzuge dieses Gesetzes ist Mein Ackerbauminister beauftragt.

Zschl. 17. August 1905.

Franz Joseph m. p.

Buquoj m. p.

Indem in vorspalten dem 24. Oktober 1905.

Landesgesetz- und Verordnungsblatt

der

Erzherzogtum Steiermark.

Band 1905. XLII. Stück.

Druckgutachten und weitere am 24. Oktober 1905.

8 8

Все ві скріпі сидівши, ажітуючи, поганяючи, як і відхіднути від цієї місце  
загородженої чи не він в поздовжнім та в поперечному відхиленнях, як і відхіднути від  
всіх вінчаних та він єдиній щодо чи то він відхіднути від художніх відхилень від  
всіх зображеніх вінчаних підібіннів; як і відхіднути від вону від художніх  
зображеніх вінчаних відхилень відхіднути від художніх відхілень від художніх

8 8

Своєму вінчуаню, як і вінчаних, як і вінчаних він відхіднути від художніх відхилень від  
зображеніх вінчаних він відхіднути від художніх відхилень від художніх відхилень від художніх

2001 рік. Ст. 31 тис. № 1400

9 9

## Макар Калашинський

9 9